

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

CHI CỤC AN TOÀN VỆ SINH THỰC PHẨM	
CÔNG VĂN ĐẾN	Số: 442 ngày 12/1/2021
	CHUYÊN
	Lãnh đạo CC: VP Lưu Trú SP
	Phòng: VP Lưu Trú SP
Sao:	

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 2816/NN/2021

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: Công Ty TNHH Thương Mại Và Sản Xuất Nhật Nguyên

Địa chỉ: Thôn Nhạc Lộc, xã Trung Trắc, huyện Văn Lâm, tỉnh Hưng Yên, Việt Nam

Điện thoại: 02216. 500 666

E-mail: Info@thitheo3g.com

Mã số doanh nghiệp: 0900998260 Đăng ký lần đầu 23/09/2016 Nơi cấp: Sở Kế Hoạch Đầu Tư Tỉnh Hưng Yên.

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: số 02/2021/NNPTNT-HY, cấp ngày 06/01/2021 tại Chi Cục QLCL Nông, Lâm Sản và Thủy Sản Tỉnh Hưng Yên.

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: Thịt Bê Xào Sả Ót.

2. Thành phần: Thịt bê 65%, ớt chuông xanh 10%, ớt chuông đỏ 10%, sả 10%, tỏi 5%.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 03 ngày trong điều kiện bảo quản 0° - 4 °C.

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì: Đóng vào hộp nhựa PP hàn kín/ hút chân không bằng túi nilon hàn kín. Khối lượng tịnh 300 g, 500 g, 01 Kg.

5. Hướng dẫn sử dụng: Nấu chín trước khi sử dụng - Phi thơm tỏi và sả sau đó cho thịt bê vào xào tái. Cho tiếp ớt chuông xanh, đỏ vào chảo xào chín mức ra đĩa thưởng thức.

6. Tên cơ sở sơ chế đóng gói sản phẩm: Địa Điểm Kinh Doanh Số 01 - Công Ty TNHH Thương Mại Và Sản Xuất Nhật Nguyên.

Địa chỉ: KCN Phố Nối A, xã Lạc Hồng, huyện Văn Lâm, tỉnh Hưng Yên, Việt Nam.

III. Mẫu nhãn sản phẩm:



1- Tem chính:

THỰC PHẨM CHO MỌI NHÀ

XÀO SƠ CHẾ

QUACERT
HACCP

3G

fresh beef

Thành phần: Thịt bê cùng các loại rau củ quả
(Xem trên tem đính kèm)
HSDS: Nấu chín trước khi sử dụng
Điều kiện bảo quản: 0°-4°C
HSD: 03 ngày kể từ ngày sản xuất

ĐẢM BẢO AN TOÀN THỰC PHẨM ĐẠT TCVN

Không sử dụng sản phẩm có dấu hiệu hư hỏng

SẢN PHẨM SƠ CHẾ

Bê xào sả ớt

CHI CỤC THUY K.T.V.S.T.Y
MÃ SỐ: 23.10.05

Khối lượng tịnh
300 g

Sản phẩm của: Công ty TNHH TM và SX Nhật Nguyễn.
ĐC: thôn Nhạc Lạc, xã Trung Trác, huyện Văn Lâm, tỉnh Hưng Yên, Việt Nam.
Sơ chế đóng gói tại: Địa điểm KD số 1 - Cty TNHH SX&TM Nhật Nguyễn.
ĐC: KCN Phố Nối A, xã Lạc Hồng, huyện Văn Lâm, tỉnh Hưng Yên, Việt Nam.
CHVSATTP: 02/2021/NNPTNT-HY.
"Hình ảnh chỉ mang tính chất minh họa"

Ngày sản xuất: Xem trên bao bì
www.thitheo3g.com * Hotline: 098 191 0858

Xuất xứ: Việt Nam

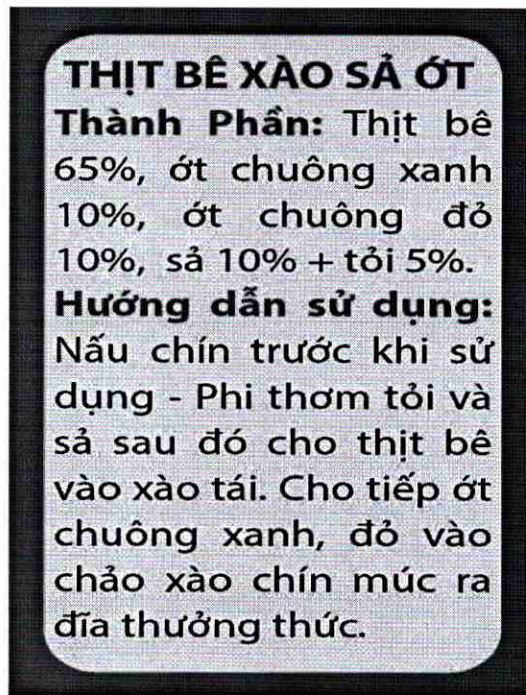
2- Tem phụ:

Thịt Bê Xào Sả Ớt 3G

Khối lượng tịnh :
HSDS: Bảo quản ở 0-4°C
Sử dụng tốt nhất trong 3 ngày
NSX:

MÃ TRUY XUẤT: 3GBXSOCĐ





IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- Luật An toàn thực phẩm.

- Nghị Định 15/2018/NĐ-CP ngày 02/02/2018 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật An toàn thực phẩm.

- Quyết định số 46/2007/QĐ-BYT ngày 19/12/2007 về việc ban hành quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hóa học trong thực phẩm.

- Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia QCVN 8-3-2012/BYT quy định kỹ thuật quốc gia đối với vi sinh vật trong thực phẩm.

- QCVN 8-2-2011/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm.

- Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia QCVN12-1-2011/BYT về an toàn vệ sinh đối với bao bì nhựa tổng hợp tiếp xúc trực tiếp với thực phẩm.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Hưng Yên, ngày 30 tháng 06 năm 2021

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN



GIÁM ĐỐC

Bùi Đức Thành





PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

Số/No.: 21.06.23.829

1. Tên mẫu/Name of sample : Thịt bẻ xào sả ớt
2. Tên/địa chỉ khách hàng : Địa điểm kinh doanh số 1 - Công ty TNHH thương mại và sản xuất Nhật Nguyên
Name/Address of customer Khu công nghiệp Phố Nối A, xã Lạc Hồng, huyện Văn Lâm, tỉnh Hưng Yên, Việt Nam.
3. Mô tả mẫu/Sample description : /.
4. Ngày nhận mẫu/ Date of receiving sample : 23/06/2021
5. Người lấy/gửi mẫu/ The person performing/sending sample(s) : Khách hàng tự gửi mẫu/By customer
6. Ngày thực hiện thử nghiệm/The dates of testing activities : 23/06/2021-30/06/2021
7. Kết quả thử nghiệm/Test results :

TT No.	Tên chỉ tiêu Characteristic	Phương pháp thử Test method	Đơn vị Unit	Kết quả Result	Giới hạn cho phép Regular limit
1	Lipit/Lipid	TCVN 8136:2009	%	2,35	TCCS/GMP
2	Protein*	TCVN 8134:2009	%	22,4	TCCS/GMP
3	Âm/Humidity*	TCVN 8135:2009	%	73,0	TCCS/GMP
4	Chì/Lead (Pb)	TCVN 7929:2008	mg/kg	Không phát hiện (<0,01)	QCVN 8-2:2011/BYT ≤0,1
5	Cadimi/Cadmium (Cd)	TCVN 7929:2008	mg/kg	Không phát hiện (<0,01)	QCVN 8-2:2011/BYT ≤0,05

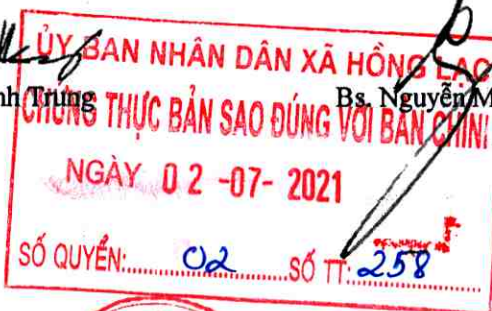
Hà Nội, ngày 30 tháng 06 năm 2021/Hanoi, June 30, 2021

PHÒNG KIỂM NGHIỆM
LABORATORY

KHOA XÉT NGHIỆM
CHẨN ĐOÁN HÌNH ẢNH, THĂM ĐÒ CHỨC NĂNG
DEPARTMENT OF IMAGING, DIAGNOSTICS AND TESTING



ThS. Nguyễn Thành Trung Ủy BAN NHÂN DÂN XÃ HỒNG LẠC
Bs. Nguyễn Mạnh Hùng



PHÓ GIÁM ĐỐC
Trương Quang Việt



PHÓ CHỦ TỊCH
TRINH VĂN TUẤN

- (*) là chỉ tiêu được công nhận ISO/IEC 17025/ (*) Characteristic recognized by ISO/IEC 17025
- Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu thử nghiệm/Test result(s) are valid for the submitted sample(s) only.
- Không được trích dẫn một phần phiếu kết quả thử nghiệm nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kiểm soát bệnh tật thành phố Hà Nội/ The test report must not be reproduced wholly or partly without the written approval of Hanoi Center for Disease Control.
- Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu/ Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
- Không nhận khiếu nại trong trường hợp không có mẫu lưu hoặc hết thời hạn 05 ngày kể từ ngày hẹn trả kết quả/ Do not accept the proposal in case there is no retained sample, or more than 05 days from the date on the appointment for Test-Result(s).
- Phiếu kết quả này được làm thành 02 bản: 01 bản trả cho khách hàng; 01 bản lưu tại Khoa Xét Nghiệm, chẩn đoán hình ảnh, thăm dò chức năng/ This test result is printed in 02 copies: 01 copy is provided to the customer, the other copy is stored at the Department of Imaging, Diagnostics and Testing.



PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

Số/No.: 21.06.23.829

1. Tên mẫu: Thịt bê xào sả ớt
Name of sample
2. Tên/địa chỉ khách hàng: Địa điểm kinh doanh số 1 - Công ty TNHH thương mại và sản xuất Nhật Nguyên
Name/Address of customer Khu công nghiệp Phố Nối A, xã Lạc Hồng, huyện Văn Lâm, tỉnh Hưng Yên, Việt Nam
3. Mô tả mẫu: Trong 02 hộp x 200g
Sample description:
4. Ngày nhận mẫu: 23/06/2021
Date of receiving sample
5. Người lấy/gửi mẫu: Khách hàng tự gửi
The personnel performing/sending sample(s) By customer
6. Ngày thực hiện kiểm nghiệm: 23/06/2021 - 30/06/2021
The dates of testing activities
7. Kết quả thử nghiệm:
Test results

TT No.	Tên chỉ tiêu Characteristic	Phương pháp thử Test method	Đơn vị Unit	Kết quả Result	Giới hạn cho phép Regular limit QCVN 8-3:2012/BYT
1	Tổng số vi sinh vật hiếu khí * Total aerobic microorganisms	TCVN 4884-1:2015	CFU/g	6,3x10 ⁴	5x10 ⁵
2	Escherichia coli *	TCVN 7924-2:2008	CFU/g	<10	5x10 ²
3	Salmonella spp. * HUY BAN NHÂN DÂN XÃ HỒNG LẠC	TCVN 10780-1:2017	Phát hiện Detection (/25g)	KPH	KPH

Nhận xét:

CHỨNG THỰC BẢN SAO ĐÚNG VỚI BẢN CHÍNH!

NGÀY 02 -07- 2021

SỐ QUYỀN: 02 SỐ TT: 259

Hà Nội, ngày 30 tháng 06 năm 2021
Hanoi, June 30, 2021

PHÒNG KIỂM NGHIỆM
LABORATORY

KHOA XÉT NGHIỆM

CHẨN ĐOÁN HÌNH ẢNH, THẨM ĐO CHỨC NĂNG
DEPARTMENT OF IMAGING, DIAGNOSTICS AND TESTING



ThS. Nguyễn Thành Đông

Bs. Nguyễn Mạnh Hùng

PHÓ CHỦ TỊCH
TRINH VĂN TUẤN

PHÓ GIÁM ĐỐC
Trương Quang Việt

- (*) là chỉ tiêu được công nhận ISO/IEC 17025/ (*) Characteristic recognized by ISO/IEC 17025
- KPH: Không phát hiện/ Not detected
- Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu thử nghiệm/Test result(s) are valid for the submitted sample(s) only.
- Không được trích dẫn một phần phiếu kết quả thử nghiệm nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kiểm soát bệnh tật thành phố Hà Nội
The test report must not be reproduced wholly or partly without the written approval of Hanoi Center for Disease Control.
- Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu/ Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
- Không nhận khiếu nại trong trường hợp không có mẫu lưu hoặc hết thời hạn 05 ngày kể từ ngày hẹn trả kết quả/Do not accept the proposal in case there is no retained sample, or more than 05 days from the date on the appointment for Test-Result(s).
- Phiếu kết quả này được làm thành 02 bản: 01 bản trả cho khách hàng; 01 bản lưu tại Khoa Xét Nghiệm, chẩn đoán hình ảnh, thẩm đo chức năng/



**GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ DOANH NGHIỆP
CÔNG TY TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN MỘT THÀNH VIÊN**

Mã số doanh nghiệp: 0900998260

Đăng ký lần đầu: ngày 23 tháng 09 năm 2016

1. Tên công ty

Tên công ty viết bằng tiếng Việt: CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI VÀ SẢN XUẤT NHẬT NGUYỄN

Tên công ty viết bằng tiếng nước ngoài: NHAT NGUYEN TRADING AND MANUFACTURING COMPANY LIMITED

Tên công ty viết tắt: NHAT NGUYEN TM CO.,LTD

2. Địa chỉ trụ sở chính

Thôn Nhạc Lộc, Xã Trung Trắc, Huyện Văn Lâm, Tỉnh Hưng Yên, Việt Nam

Điện thoại: 03216259009

Fax:

Email:

Website:

3. Vốn điều lệ 4.500.000.000 đồng

Bằng chữ: Bốn tỷ năm trăm triệu đồng

4. Thông tin về chủ sở hữu

Họ và tên: BUI ĐỨC THÀNH

Giới tính: Nam

Sinh ngày: 29/08/1978

Dân tộc: Kinh

Quốc tịch: Việt Nam

Loại giấy tờ chứng thực cá nhân: Chứng minh nhân dân

Số giấy chứng thực cá nhân: 011934151

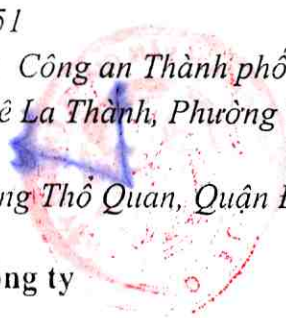
Ngày cấp: 27/05/2008

Nơi cấp: Công an Thành phố Hà Nội

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Số 24 Đê La Thành, Phường Thổ Quan, Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Chỗ ở hiện tại: Số 24 Đê La Thành, Phường Thổ Quan, Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

5. Người đại diện theo pháp luật của công ty





CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN SAO

GIẤY CHỨNG NHẬN CƠ SỞ ĐỦ ĐIỀU KIỆN AN TOÀN THỰC PHẨM

CERTIFICATE

OF COMPLIANCE WITH FOOD SAFETY REGULATIONS

CHI CỤC QUẢN LÝ CHẤT LƯỢNG NÔNG LÂM SẢN & THỦY SẢN TỈNH HUNG YÊN

Cơ sở/Establishment: **ĐỊA ĐIỂM KINH DOANH SỐ 1 - CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI VÀ SẢN XUẤT NHẬT NGUYỄN**

Mã số/Approval number: 0900998260 - 00001

Địa chỉ/Address: Khu công nghiệp Phố Nối A, xã Lạc Hồng, huyện Văn Lâm, tỉnh Hưng Yên

Điện thoại: 0913031035 Fax:..... Email/Website: info@thitheo3g.com

Đủ điều kiện an toàn thực phẩm để sản xuất kinh doanh sản phẩm:

Has been found to be in compliance with food safety regulations for following products:

1. Sơ chế, đóng gói thịt (lợn, bò, gia cầm); sơ chế, chế biến, đóng gói sản phẩm từ thịt xay (chả lá nốt, chả xương sông...)
2. Sơ chế, đóng gói sản phẩm từ thịt cùng rau dạng củ, quả (bí, cà rốt, khoai tây, đỗ, súp lơ...).

Số cấp/number: **02/2021/NNPTNT-HY**

Có hiệu lực đến ngày: 05 tháng 11 năm 2022

Valid until (date/month/year)

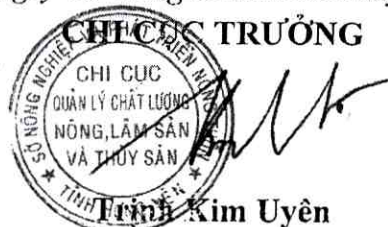
Và thay thế giấy chứng nhận số: 36 cấp ngày 05 tháng 11 năm 2019

And replaces The Certificate N° issued on (day/month/year)

CHỨNG THỰC BẢN SAO ĐÚNG VỚI BẢN CHÍNH Hưng Yên, ngày 06 tháng 01 năm 2021 day/month/year

Số chứng thực: 267..... Quyển số: 1..... SCT/BS

Ngày: 06 tháng 01 năm 2021



Trần Kim Uyên

PHÓ CHỦ TỊCH

Nguyễn Quốc Minh